

BY-LAW NUMBER 55-8	ARRÊTÉ NUMÉRO 55-8
A BY-LAW TO AMEND BY-LAW NUMBER 55 , A BY-LAW OF THE CITY OF MIRAMICHI TO REGULATE TRAFFIC, PARKING AND THE USE OF STREETS	UN ARRÊTÉ MODIFIANT L'ARRÊTÉ NUMÉRO 55, UN ARRÊTÉ DE LA VILLE DE MIRAMICHI RÉGLEMENTANT LA CIRCULATION, LE STATIONNEMENT ET L'UTILISATION DES RUES
The Council of the City of Miramichi under the authority vested in it by the <u>Municipalities Act</u> , R.S.N.B. 1973, M-22, the <u>Motor Vehicle Act</u> , R.S.N.B. 1973, M-17, and the <u>Motor Carrier Act</u> , R.S.N.B. 1973, M-16 of the Province of New Brunswick enacts the following amendment to By-Law Number 55, A By-Law of the City of Miramichi to Regulate Traffic, Parking and the Use of Streets:	Le Conseil municipal de la Ville de Miramichi, en vertu du pouvoir que lui confère la <u>Loi sur les municipalités</u> , L.R.N.-B. 1973, M-22, la <u>Loi sur les véhicules à moteur</u> L.R.N.-B. 1973, M-17, et la <u>Loi sur les transports routiers</u> L.R.N.-B. 1973, M-16 de la province du Nouveau-Brunswick, édicte l'amendement suivant à l'Arrêté numéro 55, un arrêté de la Ville de Miramichi réglementant la circulation, le stationnement et l'utilisation des rues :
1. Schedule "K" VEHICLE PARKING No person shall park a vehicle whether attended or unattended on any of the following portions of streets or highways:	1. ANNEXE « K » STATIONNEMENT DES VÉHICULES Il est interdit de stationner un véhicule, qu'il soit occupé ou non, sur les parties de rue et de route suivantes :
a) Is amended by adding the following to Section (1) Water Street:	a) est modifié par l'ajout de ce qui suit après l'article (1) rue Water :
- on the south side, from Henderson Street to King Street.	- du côté sud, de la rue Henderson à la rue King;
2. Schedule "U" REGULAR PEDESTRIAN CROSSWALKS is amended by adding the following:	2. Annexe « U » TRAVERSES POUR PIÉTONS RÉGULIÈRES est modifié en ajoutant ce qui suit :
28. Lobban Avenue at main entrance to Mount Saint Joseph.	28. avenue Lobban à l'entrée principale de Mount Saint Joseph.
This By-Law shall come into effect on the date of the enactment thereof.	Le présent arrêté entre en vigueur le jour de son édicition.
READ THE FIRST TIME BY TITLE: December 14, 2006	PREMIÈRE LECTURE NOMINALE : le 14 décembre 2006
READ THE SECOND TIME BY TITLE: January 25, 2007	DEUXIÈME LECTURE NOMINALE : le 25 janvier 2007
READ IN ITS ENTIRETY IN COUNCIL: January 25, 2007	LECTURE INTÉGRALE AU CONSEIL : le 25 janvier 2007
READ THE THIRD TIME BY TITLE: April 2, 2007	TROISIÈME LECTURE NOMINALE le 2 avril 2007
AND ENACTED: April 2, 2007	ET ÉDICTÉ : le 2 avril 2007
Mayor/maire	City Clerk/secrétaire municipal